

### LA SITUACION POLITICA

## La Cierva celebra una extensa conferencia con Calvo Sotelo

### REGRESO DE LA REINA DOÑA VICTORIA

En el expreso de Francia, regresó de su viaje a Londres, la Reina doña Victoria Eugenia. Acompañando a la soberana venían la duquesa de San Carlos y marqués de Bendaña. En la estación fué recibida por el Monarca, la Reina madre y los infantes doña Isabel y don Fernando y la duquesa de Talavera. También estaban en la estación el Gobierno en pleno, a excepción del presidente del Consejo, que se encuentra indispuerto, el Patriarca de las Indias, Obispos de Madrid y Astorga, altos palatinos, embajador de Inglaterra y autoridades.

### DECLARACIONES DE LA CIERVA

El exministro señor La Cierva ha rogado a la Prensa que haga constar que no ha hecho manifestaciones políticas a ningún periódico de España, y respecto a su conversación con el señor Aznar, representante del "Diario de la Marina", este buen amigo suyo le ha escrito la siguiente carta, que explica errores de detalle, entre otros, en lo que supone dijo sobre los hombres políticos, a los cuales siempre ha tratado con gran consideración y respeto.

"Carta de don Manuel Aznar: Madrid, 20 de Noviembre 1926. Señor don Juan de la Cierva. Ciudad. Mi ilustre y querido amigo: Envío a usted el número del "Diario de la Marina", en que se publica la conversación por nosotros sostenida hace algún tiempo. Me parece que, "en lo esencial", he reflejado exactamente su pensamiento.

"Pudiera suceder—la redacción de ciertas frases de mi crónica me lleva a pensar así—que en algún detalle o extremo no aparezca reproducido su criterio con la necesaria exactitud. Precipitaciones culpables, puesto que las impone frecuentemente nuestro oficio, suelen dar lugar a eso.

"Y, como ya veo en algunos periódicos de provincias tergiversaciones y comentarios erróneos de aquella conversación, me adelanto a escribirle esta carta, no sea que le atribuyan a usted actitudes espirituales ajenas a su pensamiento y a sus palabras.

"En cuanto a mi artículo, permítame que recuerde al clásico y que me congratule si es que—como creo—"acerté en lo principal".

"Con todo respeto y afecto, Manuel Aznar".

### FIRMA REGIA

Hoy se ha facilitado la lista de los decretos firmados por el Monarca, siendo la siguiente: Estado.—Concesión del Toisón de Oro al marqués de Viana. Declarando en situación de disponibilidad al ministro de España en Sofía, señor Romero, cuya Legación se acordó suprimir.

Nombrando al señor López Dóriga, ministro de España en Estocolmo.

Gracia y Justicia.—Varios nombramientos de canónigos.

Aprobando el reglamento judicial. Modificando el artículo 39 del decreto de primero de Julio actual.

Suprimiendo la prisión central de Granada.

Concediendo libertad condicional a varios reclusos.

Nombrando presidente de la Audiencia de Palencia, a don Antonio Gente.

Idem magistrado de la de Valladolid, a don Eduardo Reina.

Idem de Burgos, a don Romualdo Sánchez.

Idem de la de Zaragoza, a don Luis Amado.

### RÒMPECABEZAS MARITIMO-HULLERO

## LO GROTESCO

Pintoresco es, por demás, lo que está pasando en Asturias. Por si no bastase la numerosa cohorte de enciclopédicos pozos de ciencia que venimos disfrutando, suelen "recalar" por acá, intermitentemente, unos señores de tierra adentro a *organizar* y a reglamentarnos todo: tráfico ferroviario, puertos, buques, exportación, carboneras, todo, en una palabra, y así anda ello; pues hay que convenir en que estos "terrestres camaradas" (los sedentarios y los trashumantes), sobre todo en cuanto se asoman a la mar se marean lamentablemente y los dedos se les antojan huéspedes. Así, no amanece día sin que una nueva reglamentación, una flamante circular o un edicto de nuevo cuño, nos sumerja en un mar de confusiones, y... los barcos se eternizan, sigue la congestión en los puertos, y, a pesar de haber más vagones (gracias a Dios) que nunca en la provincia, aún hay minas que, de vez en cuando, tienen que echar el carbón a decantadores o depositarlo en el suelo por no llegarlas a tiempo el material móvil necesario.

En los puertos, es corriente sorprender amenos diálogos como el que a continuación transcribo:—Señor, he pedido el atraque del vapor "No te mences" que lleva quince días en puerto y ahora que le toca el turno, no me lo dan.—Es que las minas no han pedido para ese barco material, como previene el artículo tantos de la disposición tal.—Ya; pero de las minas me dicen que, según el artículo cuantos de la disposición cual, no pueden pedir material si no está el barco atracado, y he ahí el cuento del huevo y la gallina. Aquí o hay una mala interpretación, lo que no es difícil con tanto reglamento como uno tiene metido en la cabeza, en el bolsillo, en la mesa de noche, o sobre un artículo.—Consultaremos y mañana o pasado vuelva usted.—Pero ¿y las estadias del barco? ¿Y si pierdo el derecho a atracar en virtud de la circular número ciento?—Consultaremos a Madrid...

Otro:—Pero ¿por qué no se me da a mí el atraque que me corresponde?—¿Qué barco es?—El "Capricornio".—Por que no ha presentado, según la nueva disposición, el plano de estiba con los detalles de la carga por bodegas, clases y procedencias del carbón.—Y ¿va el barco a tener que esperar?...—Aunque sea un mes, si usted no se espabila y hace el consabido planito.—Pero ¿y si en el croquis figuro en el plan de la bodega el menudo de Riosa y encima el cribado de Ablaña y me llega antes este último?—Se consultará el caso, y mientras tanto, no se atraca...

Otro más:—Yo tengo el vapor "Viva la Virgen", seis días ha, fondeado, y aún no figura en la lista de buques al turno.—Ay amigo, es que según el edicto X, los barcos que fondean fuera de la enfílada de tal Punta con cual Cabo y no hayan destacado un bote con un oficial...—Pero (ataja el interesado) es que el barco, cuando se promulgó ese edicto, estaba en la mar y no pudo leerle el Capitán ni con el antejo de larga vista...

Nada digamos de los sabrosos comentarios a que da lugar la reglamentación de embarques de "menudo" para el extranjero...

Pero lo más famoso es cuando uno de estos técnico-burocratas sabelotodo, se propone, personalmente, dar efectividad, sobre el terreno, a sus elucubraciones teóricas, y seguido de una abigarrada corte llega, en plan de almirante, a un muelle. A lo mejor, el Capitán de un buque está tranquilamente en el camarote, cargando su pipa, cuando irrumpe el marinero de portalón y despavorido dice:—Don Rigoberto: un señor de Cáceres y que trae *amphios poderes*, ordena que desatracuemos inmediatamente.—¿Qué facha tiene?—Pues parece el chupatintas de una casa signataria, en día de fiesta. (El Capitán, cachazudo y socarrón, se asoma por la borda).—¿Qué desean ustedes?—Qué aparte el barco, que tiene que

marse el "Niño de la Palma".—Tendrá que esperar unas cuantas horas, porque, a la sazón, "estamos tocando".—¿Cómo que tocando? Pues suspendan ustedes el concierto, y... y con la música a otra parte.—No, sino se trata de una orquesta, ni siquiera de un solo de ocarina; es que el barco no flota y hasta que suba la marea, si usted no dispone otra cosa, no nos podemos abrir del muelle.—Pero, con lo que está lloviendo ¿no ha subido lo bastante el nivel del mar?—Ese fenómeno suele darse en el Manzanares, en el Pisuerga; pero aquí, a menos que ustedes no lo reglamenten también de otro modo, no podrá ser, por ahora.—Pues lo ordeno yo, y basta.—Bueno, bueno, no se remonte el de Cáceres; pero retírese de ese "morrón", que puede faltarnos un "cabo" y romperle a usted algún hueso...—¿Mí no me falta ni me rompe nada ningún cabo, ni que sea de gastadores... Y naturalmente no hay manera de entenderse, y el Capitán, se encogió de hombros, enciende la pipa y vuelve su popa individual y robusta al autoritario interlocutor. Mientras tanto, uno de los acompañantes (indígena por más señas) del personaje en cuestión, explica que como las dragas del puerto están trabajando en un lugar de la ría de cuyo nombre no quiere acordarse y donde dentro de cincuenta años habrá un gran fondeadero y extensas líneas de atraque, tienen abandonada y sin calados la dársena, que, por cierto explota, una entidad a la que tiene *hincha* la Junta de Obras; que la susodicha Junta está constituida, casi en su totalidad, por vocales ajenos a estas cuestiones, o que procede de organismos de Oviedo, o son naturales de Alarcón, que no hacen más que el papel de testaferros, y... que así anda ello. ¡No tengan cuidado (añade el indígena) que se acuerden—salvo excepciones que confirman la regla—de meter en estas Juntas a un solo hombre de mar!

Y es verdad: a los marinos civiles ni se les da entrada en estas Juntas; ni se les llama para mediar en la organización de puertos, pese a haber rodado por todos los del mundo; ni para asesorar en materias marítimas a ningún organismo. Pero la culpa del menosprecio con que se mira en España a la clase náutica, la tenemos los propios marinos con nuestra adustez y sobriedad de aspiraciones. Si, *cerriles* compañeros. Fíjense que cuando un personaje cualquiera llega de Madrid, por ejemplo a nuestras cuencas hulleras, los ingenieros le obsequian y le miman; le visten de minero con el universal traje de mahón, unos zapatos y una boina que parece un solideo, le ponen en la mano una lámpara de seguridad y de esta guisa se le retrata en una bocamina, fotografía que sale al día siguiente—¿cómo no?—en todos los diarios de la provincia; y en la capital las diversas entidades patronales y obreras, profesionales, gremiales y de recreo, le dan pantagruélicos banquetes, fabadas de honor...; y nosotros, nosotros nos limitamos a mirarle desde la borda con aire zumbón o indiferente al menos. Y no es así como debemos comportarnos. En cuanto uno de estos personajes asome la nariz por un muelle, hemos de correr, sin pérdida de tiempo, a la guardarrópia del "Dindurra" o del "Palacio Valdés" a la busca y captura de un traje de marinero de opereta; "encapillarsele", solicitar, al distinguido visitante; ceñirle un chaleco salvavidas, y darle un suculeto bacalao a la marinera, a la vez que se le ameniza el ágape con aquello de... "no enseñes en la playa la pantorrilla".

Y mientras no seamos así de amables y educados, nadie echará mano de nosotros aunque se hunda el firmamento.

JORGE.

Este número ha sido visado por la previa censura.

### LA SITUACION INTERNACIONAL

## El Gobierno inglés mantiene la prohibición de exportar carbón

### EL GOBIERNO INGLES NO PERMITE LA SALIDA DE CARBON

Londres.—En la reunión celebrada por los representantes de los propietarios de minas de Escocia y Gales, con el ministro de Minas, éste se ha negado a los deseos de aquellos de que se levantara inmediatamente la orden prohibiendo la exportación de carbón al extranjero.

Añadió el ministro que dada la incertidumbre de la situación minera el Gobierno no puede permitir que el poco carbón que producen las minas actualmente salga al extranjero.

Además ha dicho que el carbón es necesario para ciertas industrias británicas.

### LA CONFERENCIA IMPERIAL

Londres.—Se ha publicado un comunicado oficial de la Conferencia imperial, dando cuenta de los acuerdos tomados por los representantes del Gobierno y los delegados de los dominios.

Hace constar que estos Gobiernos serán autónomos dentro del Imperio y deben ser consultados en un plano de igualdad.

Los principios que servirán de base en las relaciones inter-imperiales respecto a política exterior se concretan a que el Gobierno de la Gran Bretaña seguirá siendo el principal representante del Imperio; pero se establece que ni la Gran Bretaña ni los dominios contraerán compromisos activos.

También se establece que en lo sucesivo la comunicación oficial entre Inglaterra y los dominios no se hará por medio de los gobernadores generales, sino directamente de Gobierno a Gobierno, sin intermediario alguno.

### SUSANA ABOFETEA

Chicago.—La célebre jugadora de tenis, Susana Lengle, que se encuentra realizando exhibiciones de juego, tuvo un vivísimo incidente con un fotógrafo, al cual llegó a abofetear.

## DE SOCIEDAD

En el rápido del domingo regresó a esta ciudad, nuestro querido Director don Juan Antonio Onieva, que como se sabe, había salido para Madrid acompañando a la Comisión ovetense para informar detalladamente a los lectores de LA VOZ DE ASTURIAS de las gestiones sobre el trazado del Ferrocarril estratégico Ferrol-Gijón.

—Ayer se leyeron en San Isidoro el Rel de esta ciudad las proclamas de la encantadora señorita ovetense Rosario Fandiño Iglesias, con el pundonoroso capitán de Carabineros y amigo nuestro, don Aurelio Avella Vilar.

—El domingo se celebró en el aristocrático Hotel Covadonga el "The Dansan" anunciado, que resultó animadísimo, dándose cita en dicho acto la buena sociedad ovetense.

Fué amenizado por una gran orquesta, que ejecutó con gran perfección delicadas composiciones musicales, especialmente los bailables modernos, que aprovechó el elemento joven, durando tan brillante reunión hasta las nueve y media de la noche.

—El sábado por la tarde recibieron a sus amistades los señores de Menéndez de Lúcar (don Luis).

Allí estaban el Gobernador militar general Zuvillaga, su distinguida esposa y bellísima hija; doña Isabel de Maqua, viuda de Menéndez de Lúcar; la señora marquesa de Santa Cruz, con sus encantadoras y gentiles hijas Maruja y Margarita; señoras de Linares, Menéndez de Lúcar y Menéndez de Lúcar, con sus bellas hijas Carmina y Josefa; don José Rosal y su lindísima hermana Carmina; doña Isabel Vereterra de Vereterra y otras distinguidas personas.

### LA SITUACION EN IRLANDA

Dublin.—Ante los recientes ataques a los cuarteles, en el Estado libre de Irlanda se ha declarado el estado de circunstancias excepcionales.

### BOMBAS PARA UN ATENTADO

Londres.—Comunican de la Habana que la policía, en un registro practicado en el domicilio del bandolero "Arrojito", ha descubierto un depósito de bombas fabricadas por una Asociación patriótica y destinadas a cometer un atentado en el Palacio presidencial.

### EL COMLOT DE PERPIGNAN

París.—El señor juez instructor que entiende en el asunto del complot de Perpignan, ha notificado hoy a ocho catalanes y seis italianos, llegados ayer, el auto de procesamiento y encarcelamiento.

### LA SALUD DEL REY FERDINANDO

Viena.—A pesar de la rigurosa censura que se ejerce, se reciben noticias de que el Rey Fernando de Rumania se halla gravísimo, esperándose un fatal desenlace.

Circulan rumores de que la Reina apresura su regreso de América para hacer frente a un golpe de Estado que parece prepara el príncipe Carol.

El Gobierno ha descubierto, según se asegura, un complot que tenía por objeto elevar al trono al príncipe destronado.

Varias guarniciones han sido movilizadas.

La policía trabaja activamente.

El Gobierno ha enviado a París varios policías para vigilar las maniobras del príncipe Carol.

### PROTESTA DE PEPINO

París.—El general Pepino Gariabaldi ha hecho manifestaciones de protesta contra la actitud de cierta Prensa que se inmiscuye en la vida privada de su familia, sobre todo los miembros femeninos de ella.

Los dueños de la casa hicieron los honores con la amabilidad y cortesía que les caracteriza, pasándose unas horas muy gratas, de las que conservarían los concurrentes un recuerdo imborrable.

## DEL FRACASADO COMLOT

Madrid.—Los procesados con motivo del fracasado complot contra el Gobierno de Junio último, con ocasión de haber sido elevada la causa al pleno del Consejo Supremo de Guerra y Marina, han designado los siguientes abogados:

El general Bermúdez de Castro, al Sr. Menéndez Pallarés.

Comandante Sr. Herrero, a don Francisco Bergamín.

Teniente Sr. Rubio, a D. Francisco Rubio.

Capitán Pereira, a D. Alvaro de Albornoz.

Y D. Amalio Quílez, a D. Melquiades Alvarez.

Los Sres. Berlanga, Nuevo y Marceño Domingo, a D. Alejandro Lerroux.

El teniente general Sr. Aguilera, al ex-consejero, ex-fiscal togado y ex-director general de Seguridad don Carlos Blanco.

El general Batet, al capitán don Francisco Blanco.

El coronel D. Segundo García, al capitán D. Eduardo Pelfo.

## La actuación del Supremo de Guerra

Madrid.—El Consejo de Guerra y Marina ha dictado sentencia en la causa instruida con motivo de los sucesos ocurridos en la ciudadela de Pamplona.









**GACETILLAS**

**RIFA BENEFICA**  
En el sorteo celebrado el día 22 de Noviembre de 1926, resultaron premiados los números siguientes:  
Primer premio, con 100 pesetas, el número 8.619.  
Segundo premio, con 50 pesetas, el número 679.  
Tercer premio, con 25 pesetas, el número 9.044.  
Cuartos premios, con 10 pesetas, los números 1.288 1.340 2.218 3.707 4.517 6.664 7.966 8.916 9.006 9.485.  
El próximo sorteo se celebrará el día 26 de Noviembre de 1926.

**ESPECTACULOS**

**Teatro Campoamor.**—Gran Compañía de Comedias de Carmen Díaz.  
Hoy, a las seis y media de la tarde (primera de abono) y a las diez y media de la noche, estreno de la comedia en tres actos "Una comedia para casadas". Y el paso de comedia de S. y Joaquín Álvarez Quintero "El amor a oscuras".

**Dr. Valentín Fernández**

Médico especialista  
De los Hospitales San Juan de Dios y Provincial de Madrid  
Enfermedades de la PIEL, SECRETAS y VIAS URINARIAS (Riñón)  
Vejiga, Próstata  
De 10 a 1 y de 4 a 6—Urfía, 21  
OVIEDO

**UNA BODA**

En la iglesia parroquial de Santa María de la Corte, en esta ciudad, unieron por siempre sus destinos la bella joven Nieves Rionda Valle y don Francisco Fernández Duarte, siendo apadrinados por la señora doña Nieves Monte Boves y don Antonio Fernández Duarte, hermano del novio.  
Representó al Juzgado municipal don Juan Francisco González Álvarez.

Los invitados a la nupcial ceremonia eran poco después de celebrada ésta obsequiados con espléndido "lunch" en el renombrado "Gran Hotel Francés".  
La enamorada pareja salió en viaje de luna de miel (que deseamos sea eterna y venturosa) a recorrer varias poblaciones.

**ANIVERSARIO**

Todas las misas que se celebren hoy, martes, en la iglesia parroquial de San Juan, serán aplicadas por el alma de doña Marcelina Acebal, viuda de don Guillermo Estrada (que en paz descanse), con motivo del octavo aniversario de su fallecimiento.  
Reiteramos nuestro pésame a su distinguida familia.

**Trincheras tres telas**

a 60 pesetas  
**CASA NATALIO**  
INTERESES REGIONALES

**Subastas de carreteras**

El día 4 de Diciembre, se verificará en la Dirección general de Obras públicas la subasta de las obras del puente sobre el río Porcia, en La Veguina, carretera de Puerto de Figueras a Lagar, cuyo presupuesto asciende a 50.894,48 pesetas.

**CARRETERAS PROVINCIALES**

Para el día 10 del próximo Diciembre anuncia la Diputación la subasta de obras de conservación del firme de las siguientes carreteras provinciales, cuyo número de kilómetros y presupuestos de contrata también se especifican:  
De Vegadeo a Boal, kilómetros 1 al 22 y 28 al 35; Meredo a Samagán, kilómetros 1 a 3; Tapia a La Roda, kilómetros 1 al 5; Rampa a Salave, kilómetros 1 al 3. Una sola subasta para las cuatro, presupuesto 30.434,06 pesetas.

Tineo al Rodical, kilómetros 1 al 6, y Piedratecha al Espín, kilómetros 1 al 3, presupuesto 27.219,12 pesetas. Una sola subasta para las dos.  
Campos a Trubia, kilómetros 1 al 26, y La Laguna a San Julián de Illas, kilómetros 1 al 3, presupuesto 28.530,43 pesetas. Una sola subasta para las dos.  
Valdesoto a Bimenes, kilómetros 1 al 10, presupuesto 63.039,55 pesetas.

Caranga a Teverga, kilómetros 1 al 11, presupuesto 9.779,60 pesetas.  
Pola de Siero a Bendición, kilómetros 1 al 7, presupuesto 14.002,40 pesetas.  
San Juan de Beleño a la de Sahagún a las Arriendas, kilómetros

1 al 19, presupuesto 7.673,95 pesetas.

Bao a Noriega, kilómetros 1 al 3; La Franca a Los Cándanos, kilómetros 1 al 8, y El Peraf a Pimiango, kilómetros 1 al 2, presupuesto 6.688 pesetas. Una sola subasta para las tres.

Y Siejo a Alevia, kilómetros 1 al 3; Niserías a Rozagás, kilómetros 1 al 4, y Panes a Suarias, kilómetros 1 al 4. Una sola subasta para las tres, presupuesto 12.994,08 pesetas.

Los pliegos para optar a la subasta se presentarán en la Secretaría de la Excm. Diputación, desde hoy hasta el anterior en que haya de celebrarse la licitación.

**GOBIERNO CIVIL**

**NUEVA REVISTA**

Se ha autorizado a don José Martínez Álvarez, para publicar mensualmente en Oviedo y bajo su dirección una revista de carácter docente con el título "Boletín Escolar".

**HUELGAS SOLUCIONADAS**

La huelga de 200 obreros del grupo minero de la Sociedad Alonso y Compañía de Tudela-Veguín, ha sido solucionada, entró a trabajar los obreros mediante abono por parte de la empresa de 1,50 pesetas diarias de las descontadas al abonar los jornales en Octubre último.

También se recibieron noticias oficiales de haberse solucionado la de la Sociedad Solvay y Compañía, en Lieres.

**EL CRUCE DE RAZAS**

El Inspector de Higiene Pecuaria de Teruel, se dirige a su compañero de Oviedo señor Lorenzo haciéndole saber que ha entregado a la Diputación de aquella provincia una Memoria reconociendo la necesidad de que se cruce la raza ganadera de la provincia de Teruel con la de Asturias.

**MULTAS**

El señor Gobernador ha impuesto las siguientes multas:

De 50 pesetas, a Pedro González Sánchez, de Oviedo, por vender carbón más caro de la tasa.

De 50 pesetas, a Valentina Fernández, de Oviedo, por idem.

De 25 pesetas, a Teodoro González, de Siero, por comprar ganado fuera del mercado.

De 25 pesetas, a Manuel Alonso, de Villalegre, por idem.

De 100 pesetas, a Manuel Corredoria, de Gijón, por vender fuera del mercado.

De 25 pesetas, a Manuel Cuesta y Ceferino Vigil, por llevar al mercado vacas de leche preparadas.

De 100 pesetas, a Cesárea Trabanco, Servando Blanco, Manuel Estrada y José Trabanco, de Grado, por infracción de la ley de epizootia.

De 15 pesetas, a Requejo Coalla, de Grado, por idem.

De 250 pesetas, a Manuel Vázquez, Segismundo Vázquez y Cándido Alonso, por idem.

De 100 pesetas, a Rafael Montes, de Bimenes; Camilo San Martín, de Sariego, por intrusismo.

De 50 pesetas, a José Rodríguez y Angel Blanco, de Borbolla, por llevar al mercado vacas preparadas.

**Café Restaurant**

PAREDES Y RAMOS  
Plazuela Riego, 6.—Teléfono 480

- Sopa valenciana.
- Huevos con trufas.
- Menestra.
- Besugo a la vizcaína.
- Lenguados al horno.
- Merluza a la marinera.
- Salmonetes al gratén.
- Almejas al limón.
- Espárragos dos salsas.
- Riñones saltados.
- Lengua rellena.
- Manos de cerdo a la casera.
- Ternera mechada.
- Lomo frito con patatas.
- PERDIZ a la cazadora y con verdura.
- Lechazo asado.
- Arcea al picatoste.
- Pollo al jerez.
- Chuletas a la papillot.
- Ternera asada.
- Jamón con tomate.
- Bistec a la minuta.

**POSTRE**

Queso de almendra, especialidad de la casa.—Flan Tarta dama-Fruta y queso.

Cocina casera.—Servicio al cubierto y a la carta.

**Peluquería César**

URIA, 40.—(SUCESORES)  
Especialidad en el corte de pelo de señoras: Precio del corte, 0,75.  
Corte de pelo de caballero, 0,75.  
Arreglo de barba, 0,50.  
Se reciben avisos para domicilio.

LA HIGIENE ES  
UNA NECESIDAD  
Y UN RECREO

USE USTED EL  
JABON Y COLONIA

**HELENIA**

Y HALLARÁ JUNTO A  
UNA VIRTUD HIGIENICA  
EL PERFUME MÁS  
SELECTO Y EXQUISITO

Perfumería "HELENIA" - MADRID

**Banco Gijonés de Crédito**

Capital: 12 millones de pesetas  
Domicilio social  
Corrida, núm. 48  
GIJÓN

Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella

Este Banco efectúa en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO  
CAJA DE AHORROS

Imposiciones, desde UNA peseta.—Intereses, TRES Y MEDIO por ciento.—Reintegros a la vista.

Consignaciones a vencimiento fijo:  
A tres meses . . . 3 1/2 por 100  
A seis meses . . . 4 por 100  
A un año . . . 4 1/2 por 100

Cuentas corrientes  
En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

**Aviso a los automovilistas**

De todo cuanto necesiteis para vuestros autos o camiones, lo encontrareis en el GRAN GARAGE LAGUNA, ESPECIALIDADES DE LA CASA.

Piezas de recambio para camiones «Berliet» y «Liberty Usa»; rodamientos a bolas; «Ferodo» para frenos; magnetos, bujías y bocinas «bosch»; faros «Zeiss»; mangueras y bombas para lavar coches; bocinas y espejos de reglamento; cadenas para camiones y silenciosas; neumáticos «Michelin», «Dunlop» y «Feristone».

Precios sin competencia.  
GRAN GARAGE LAGUNA.—Paseo de Santa Clara, 7. Teléfono 8-92 OVIEDO.

**Importantísimo**

Si necesita usted vidrios, compre los que le ofrezca la CASA VALLINA, Peso n.º 8—OVIEDO.  
Nuevo procedimiento de fabricación que hace que los vidrios sean completamente planos, sin manchas y de una resistencia grandísima a los golpes, siendo su precio muy reducido.

**¡HERNIADOS!**

Usad los BRAGUEROS que son los preferidos para las HERNIAS, y el que quiera recuperar su salud que lo adquiera urgentemente, porque su vida peligra a la estrangulación. Los que vende este Establecimiento son suaves y cómodos; no molestan nunca aunque el herniado se dedique a labores del campo o a otros trabajos pesados. Se garantiza su resultado y calidad. Para combatir la OBESIDAD también expende esta casa fajas para señoras y caballeros. Depósito en la DROGUERIA AS-ATURIANA de Félix Saucedo. San Francisco, 5, Teléfono 2-15 (Frente a la Casa Singer).—OVIEDO.

Protésico Dental  
hace falta. Presentarse Doctor Casal, 16, 2.º

**Café-Bar**

**EL RECREO ASTURIANO**

Hospedajes-Habitaciones espléndidas  
Se reciben mariscos a diario  
Pensión completa y económica

**SEVERINO DIAZ**  
CALLE DE VILLALBA, 11.—Teléfono 72—OVIEDO

**Por ausentarse**

su dueño se traspasa acreditado negocio por poco dinero.  
Para informes en esta Administración.

**Pérdida**

En la tarde del viernes se extravió una pulsera con piedras de color, para señora, desde la calle de Santa Susana a las de Gil de Jaz y Urfía hasta la estación del Norte. La persona que la haya encontrado puede entregarla en la portería del Banco de Oviedo, donde se gratificará.

**Muchacha**

Se necesita que entienda algo de cocina.  
Informes en esta Administración.

**Pérdida**

de un perro de caza grifón blanco que atiende por «Prin».  
Entréguese en Plaza del Progreso, 4, 1.º donde se gratificará.

**Restaurante Estación del Norte**

SERVICIO ESMERADO POR CUBIERTO Y A LA CARTA  
Preparación rápida de meriendas para viajes.  
Vístelo y será usted su cliente.  
Teléfono 12-20.—OVIEDO.

**¿CALLOS?**

Juanetes, UNGUENTO MARGO tres días.  
Es radical. Farmacias, droguerías.

**En sitio céntrico**

para estar en familia se alquila habitación para dos caballeros.  
Informarán: Comercio «La Ideal», Argüelles, 23.

**Se desea**

socio capitalista, negocio en marcha produciendo. Informes en esta Administración.

«Los Previsores del Porvenir» y su Banco Popular.

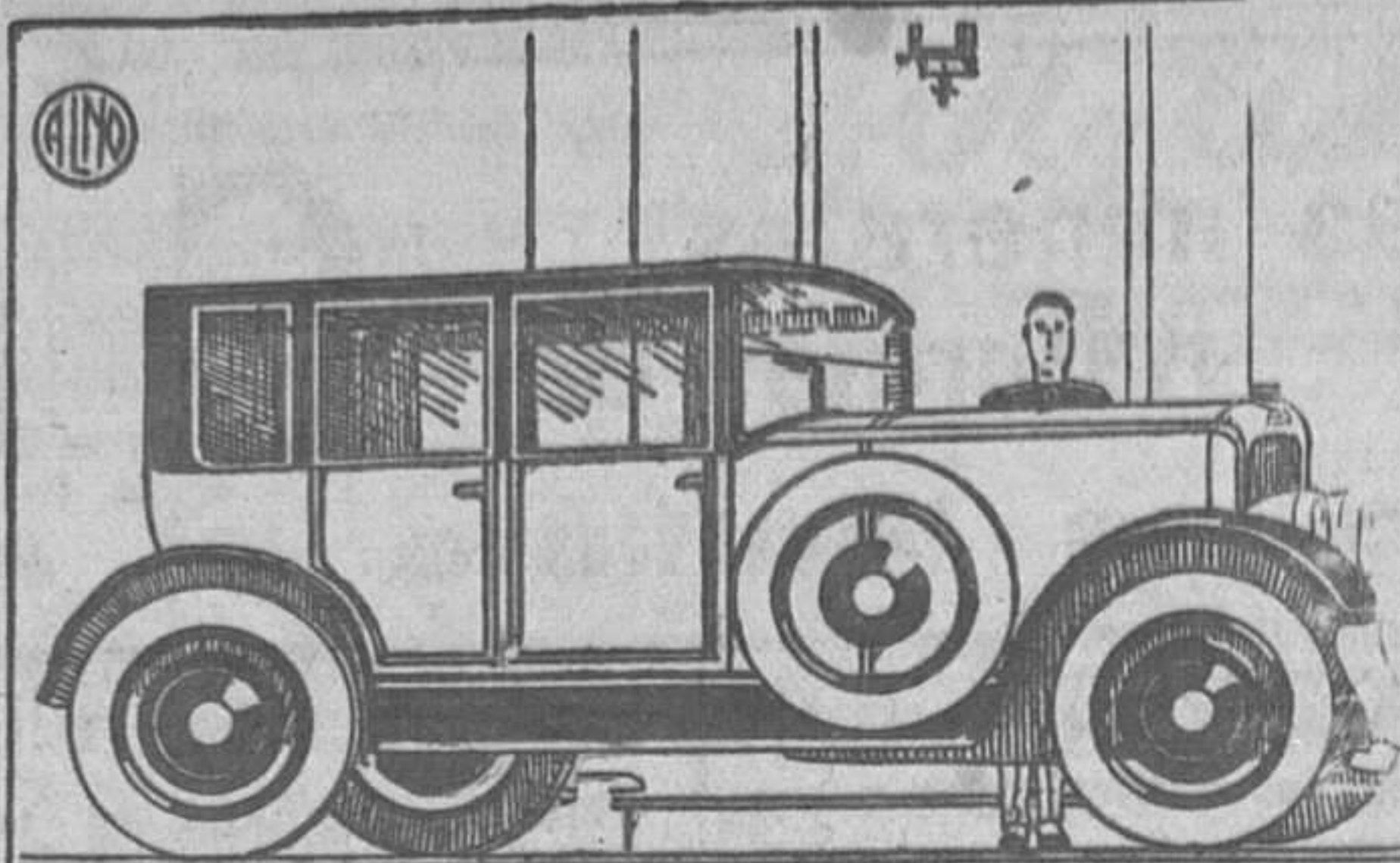
Todo previsior, representante legal o beneficiario, puede solicitar libreta de la Caja de Ahorros de dicho Banco y abrir cuenta corriente en el mismo.  
Informará el representante en Oviedo: Francisco Izquierdo—Martínez Vigil, 10, 2.º—Teléfono 6-5-4.

**MODISTA**

Precios módicos.—Vestidos y abrigos desde 12 y 15 pesetas.  
Rosal, 25, 2.º

**PACO**

(PELUQUERO DE SEÑORAS)  
Personal especializado.  
Servicio a domicilio.  
No se admiten propinas.  
Cimadevilla, 21.—Teléfono 9-6-1



**Peugeot**

Todas clases de carrocerías sobre chassis de  
• 5-10-11-12 y 18 HP •  
Camionetas sobre chassis 10/24

Motos y Bicicletas

Agencia en Asturias—**GARAGE CENTRAL**

Exposicion

Langreo 2 y Corrida 58

**GIJON**

**RAMÓN PAREDES**

**HORTICULTOR**

CALLE M. VIBIL (HUERTAS) — Teléfono 401—OVIEDO

Constructor de Parques y Jardines—Podas-reformas y conservación de los mismos—Arboles Frutales y Maderables—Replantación de montañas y terrenos incultos—Plantación de Pumaradas y Huertas frutales—Decoración en Salones con plantas y flores—Ramos-bouquets—Coronas—Canastillas en flores naturales.

**ZOTAL**

Cura las enfermedades del naranjo, olivos y perales.

**LA POSITIVA DE EDUARDO G. ARIZAGA**

ALMACENES DE MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN. REPRESENTANTE del cemento rápido de Zumaya marca Echeverría. Cemento portland marca ZURRENA, el más seguro y resistente de los conocidos hasta la fecha, especial para obras de cemento armado. ESPECIALIDAD en mosaicos, fregaderos, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas y cuartos de baño. GRANDES EXISTENCIAS de cementos Zumaya, Portland, yeso, tubería de cemento, de barro y gres, escayola, cocinas bilbaínas de todas clases, baldosín rojo catalán y de gres con dibujos incrustados a fuego. ARTÍCULOS DE SANEAMIENTO lavabos, inodoros de loza inglesa, bañeras nacionales y extranjeras y accesorios de todas clases. DEPÓSITO de ladrillo refractario, teja curva, ladrillo machetón y lueco.  
Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN  
Teléfono 461.—Apartado 154

**Teresa Suárez**

MODISTA—CONFECCIONES

URIA, 6, pral. Teléfono 12-75

Vestidos y abrigos de señora y niñas de todas clases y precios  
Se admiten géneros

**Se cambia por moto**

HARLEY, modelo de este año o del anterior, automóvil marca alemana 14 HP. cuatro velocidades, alumbrado eléctrico Bosch nuevo, cubiertas seminuevas, dos llantas de repuesto.  
Informes «Garage Tueros».—Oviedo.

**Se alquila**

amplio local, propio para almacén o industria y cerca de las estaciones de Económicos y Norte.  
Darán razón: Foncalada, 34, 1.º

**Santamarina y C.º**

(Sociedad Limitada)

Almacenes de Cereales, Viveres  
Coloniales y molinería

Dirección Telefónica y Telefónica  
SANTAMARINA  
Apartado de Correos núm. 38  
AVILÉS

**ACADEMIA OJANGUREN**

FUNDADA EN 1905

INTERNOS.—MEDIO PENSIONISTAS.  
—EXTERNOS.—PRIMERA Y SEGUNDA ENSEÑANZA—ESTUDIOS DE COMERCIO ESENCIALMENTE PRÁCTICOS.

OVIEDO

**MUEBLES**  
elegantes y baratos en la Plazuela de la Catedral.—Teléfono 5 20.

¡SEA USTED LA VOZ DE ASTURIAS!

EL MEJOR PURGANTE-LAXANTE

Aguas minerales naturales de

CARABANA

Purgantes Depurativas Antibiliosas, Antiherpéticas

Sólo es legítima el agua vendida en sus botellas cerradas y precintadas

EN LA DIPUTACION

Como de costumbre, ayer a media hora conversábamos con el presidente de la Diputación señor Jove. —No hay noticias—comenzaba por decirnos.

Los ascensos militares

Sevilla.—Mañana se reunirá la Junta regional clasificadora para estudiar los expedientes de jefes y oficiales que solicitan el ascenso por elección.



LOS ARTILLEROS

Sevilla.—Según noticias particulares, la mayoría de los jefes y oficiales de Artillería de la región han solicitado el reintegro en el cuerpo.

Accidente a un equipo de futbol

Vigo.—Un automóvil en que viajaban los jugadores del Unión Sporting, que se trasladaban a Pontevedra para jugar un partido de campeonato, chocó con una camioneta.

Maldito Catarro

que me hace toser durante el día y la noche con ataques dolorosos. Maldito catarro que pone los pulmones en fuego, que oprime y amenaza de pasar al estado crónico y de degenerar luego en la tuberculosis.

El problema foral

Pamplona.—El planteamiento de la revisión del cupo foral ha entrado en un momento delicado.

El PECTORAL y las PASTILLAS RICHELET se venden en todas las farmacias y droguerías. Las pastillas se venden a 1,70 la caja, y caso de no encontrarlas, dirijase en seguida al Laboratorio Richelet, San Bartolomé, 1, San Sebastián.

VAPOR HUNDIDO

Vigo.—En los bajos denominados Berliches, de la costa portuguesa, a 18 horas de Vigo, se ha hundido el vapor pesquero "Aguada".

La buena presentación de vuestros impresos lo conseguireis haciéndoles en "LA VOZ DE ASTURIAS".—Gil de Jaz, 3.—OVIEDO

Un hombre ahogado

De nuestro Corresponsal en Trubia) El domingo, a las nueve de la mañana, el encargado de hacer la limpieza en las rejillas de la canal de Cataluña, halló el cadáver de un hombre.

Casa Gargallo

es un nombre familiar entre propietarios y constructores En escultura decorativa de interiores y exteriores y en obras artísticas en general, la firma GARGALLO es un prestigio

MONTES

ARTICULOS INGLESES PARA REGALOS CIMADEVILLA, 34 En usted "La Voz de Asturias"

SOLUCION BENEDICTO DE GLICERO-FOSFATO DE CAL CON CREOSOTAL INFALIBLE CONTRA LA TUBERCULOSIS

Compañía de Navegación VASCO-ASTURIANA VAPORES: «Pepín», 600 toneladas de carga. «Guillermo Schulz» 370 ídem.—«Antonio de Satrustegui», 3.800 íd.—«Santiago López», 4.100 íd.

SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA "Tornillera de Ventanielles" OVIEDO Fábrica de tirafondo de hierro y latón Remaches de hierro, latón y cobre

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo Capital: 10.000.000 de pesetas Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia Caja de Ahorros SUCURSALES AVILÉS, LLANES E INFIESTO

SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA FÁBRICAS DE MOREDA Y GIJÓN Lingotes de fundición y afino.—Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños.

Las aguas minerales "Vichy-Etat" son las alcalinas más superiores y las que mejores resultados producen tomadas a domicilio.

BANCO DE OVIEDO (Fundado por las Bancas Masaven y Compañía y Manuel Calvo y Hermanos) CAPITAL: 80 millones de pesetas DOMICILIO SOCIAL Plaza de la Constitución, 7 y 8 OVIEDO

SUCURSALES: Arriondas, Cangas de Onís, Grado, Infiesto, Mieres, Navia, Pola de Allande, Salas, Sama de Langreo, Tineo, Vegadeo Ejecución de toda clase de operaciones realizables en BANCA, BOLSA y CAMBIO

Compagnie Generale Transatlantique Línea de Cuba y Méjico VIAJES RÁPIDOS A LA HABANA Y VERACRUZ Salidas de Gijón, los días 22 de cada mes Travesía en 10 días

Banco Minero Industrial de Asturias GIJON Capital: 10.000.000 de pesetas Dirección telegráfica: Banminas :: Filial del Banco Urquijo

Fábrica "La Amistad" Sociedad Anonima FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE TALLERES DE AJUSTE Y FORJA

PHOENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED Londres Compañía de Seguros contra Incendios ESTABLECIDA EN 1782

PAPEL PARA ENVOLVER PROPIO PARA CONFITERIAS Y CARNECERIAS, SE VENDE EN ESTA IMPRENTA

Antigua Funeraria de Feliciano Rodríguez PRIMERA EN LA PROVINCIA Establecida en Gijón desde el año 1874 Arcas de maderas finas de todas clases, y ataúdes reglamentarios para embalsamamientos y trasladados. Coches fúnebres y carroza especial de todo lujo Gran carroza fúnebre automóvil

Lotería Nacional

Sorteo celebrado en Madrid el 22 de Noviembre de 1926
PRIMER PREMIO
Con 150.000 pesetas el número 5.857, en Estepona, Madrid y Granada.
SEGUNDO PREMIO
Con 70.000 pesetas el número 1.612, en San Lorenzo del Escorial, Madrid y Bilbao.
TERCER PREMIO
Con 50.000 pesetas el número 12.071, en Barcelona, Madrid y Valladolid.
CUARTO PREMIO
Con 15.000 pesetas el número 30.547, en Barcelona, Madrid y GIJON.
QUINTOS PREMIOS
Con 3.000 pesetas el número 30.421, en Sevilla; 33.343 en Martos, Málaga y Reus; 11.663, en Madrid; 520, en Madrid; 19.329, en Madrid, Tineo y Bejar; 17.935, en Madrid y Málaga; 7.965, en Granada y Málaga; 3.423, en Madrid y Sevilla; 5.401, en San Fernando Sevilla y Valencia; 14.918, en Sevilla, Madrid y Málaga; 18.263, en Barcelona, Madrid y Olot; 22.047, en Hinojosa, Duque y Sevilla; 28.858, en Madrid; 21.272, en Zaragoza, Barcelona y GILJON; 34.650, en Valladolid.

- DECENA
30 53 39 29 54 60
CENTENA
880 845 936 507 280 989 606 242 992
MIL
642 370 411 715 018 441 647 257 241
DOS MIL
071 552 630 825 943 463 228 433 314
TRES MIL
539 495 952 653 508 488 222 029 993
CUATRO MIL
665 885 375 044 760 803 033 950 387
CINCO MIL
480 250 324 130 948 774 848 340 617
SEIS MIL
246 483 689 536 889 999 903 070 560
SIETE MIL
919 433 633 019 478 736 020 990 252
8000
825 408 788 001 028 116 336 258 453
836 036 130 976 204 475 322 283 328
836 135 544 136 268 021 309 930 906
843 297 091 005 045 368 988 568 272
889 998 367 015 730 331 250 640 110
145 734 253 415 494 403 751 647 054
882 224 003 870 934 464 553 711 290
177 067 317 739 142 672 419 033 193
735 840 286 569 269 195 844 689 860
524 540 604 281 472 747 733 085 275
282 821 723 724 359 081 947 434 813
253 184 132 497 853 922 749 260 460
468 916 774 323 400
896 739 474 955 857 169 681 185 558
045 262 841 829 476 589 587 212 436
403 022 574 554 775 531 917 891 696
048 023 434 291 170 325 172 078 481 584
346 590 075 207 747 306 488 022 307
468 459 853 033 462 713 397 431 871
473 685 290 078 386 731 328 863 520
925 266 343 658 012 458 498 236 172
391 777 283 116 868 942 911 079 717
701 727 140 529 840 771 138 808 668
456 761 827 561 301
775 591 867 143 820 037 395 339 975
934 840 825 454 234 759 234 769 707
133 392 295 231 519 748 325 397 771
707 322 622 270 920 599 801 011 609
704 688 104 878 286 139 647 082
740 941 958 157 923 853 340 908 358
149 619 480 281 166 650 431 605 302

CÉSAR LÓPEZ

JOYERÍA - PLATERÍA - RELOJERÍA
ARTÍCULOS DE PIEL - OBJETOS PARA REGALOS
CRISTALES IRROMPIBLES PARA RELOJES
Taller de Construcción y Reparación de Alhajas
Ramón y Cajal, 6 - OVIEDO - Teléfono núm. 7

- VEINTISIETE MIL
406 759 304 643 530 123 047 051 281
889 566 940 647 075 984 546 542 779
430 766 217 054 624 689 328 751 214
190 568 138 206 763 789 231 612 679
953 401 149 491
VEINTIOCHO MIL
842 326 715 282 479 206 370 805 889
855 010 283 301 817 907 219 745 404
330 512 266 898 801 271 577 834 164
393 810 906 508 248 957 450
VEINTINUEVE MIL
932 883 657 142 667 857 561 891 033
037 129 956 791 870 331 465 457 447
556 166 702 514 769 255 145 779 371
209 199 001 839 886 748 669 450 340
775 820 965 349 482 565 478 593 547
597 577
TREINTA MIL
692 729 944 207 308 357 309 583 367
293 428 024 544 399 830 192 947 239
934 469 180 485 341 130 240 036 564
641 715 509 343 092 507 534 003 979
768 728 225 143 483
TREINTA Y UN MIL
203 776 774 447 665 811 496 941 503
893 536 400 151 945 293 486 225 363
582 630 238 227 382 579 454 117 729
804 509 129 574 133 411 334 389 986
381 705 026
TREINTA Y DOS MIL
005 148 651 340 937 574 391 366 889
990 536 305 735 476 222 424 224 729
403 749 125 827 924 621 688 031 289
639 780 975 219 725 796 143 865 187 481
TREINTA Y TRES MIL
294 554 391 654 928 612 407 795 023
551 835 443 207 611 590 930 595 231
507 992 561 503 705 802 555 061 485
743 701 382 646 306 459 135 129 001
527 341 030 229 789 174 546 796 454
206 751 054 720 839 225 471
TREINTA Y CUATRO MIL
108 458 974 105 586 137 268 863 838
897 765 637 439 244 817 794 819 978
745 258 491 804 547 637 805 345 148
053 796 362 215 326 698 233 382 517
055 413 584 608 155 209 625 075 146
742 758 160 530 195 674 387
TREINTA Y CINCO MIL
657 558 781 513 660 361 828 228 309
343 656 907 295 962 174 909 632 446
342 618 159 865 973 255 449 092 150
358 709 798 838 108 821 364 326 995
555 204 506 377 580 912
TREINTA Y SEIS MIL
680 482 772 483 831 325 815 391 578
265 566 974 969 416 009 825 878 518
286 891 818 052 345 809 358 249 691
464 155 754 614 489 821 699 259 321
899 341 061 235 791 170 174 068 334
378 756 810 860
TREINTA Y SIETE MIL
251 862 240 734 645 730 173 259 744
104 795 582 244 549 554 701 583 946
174 907 137 345 712 116 745 285 067

SUCESOS LOCALES

UNA AGRESION
En la Casa de Socorro se presentó el domingo, por la noche, Eduardo Suárez, para ser curado de una fuerte contusión que presentaba en la boca.
Los médicos que le asistieron comprobaron la falta de dos dientes y la fractura de otro.
Este herido, que es conocido por el apodo de "Burra Ciega", manifestó que había sido agredido por un tal Javier Pret (a) "El Francés".
Poco después se presentaba en el mismo establecimiento benéfico el Javier Pret, que fué curado de una herida incisa en la pierna izquierda, habiendo dicho que la referida herida se la había producido el citado Eduardo Suárez, que fué el curado anteriormente.
Después de curados uno y otro fueron trasladados a sus domicilios.
Según manifestaba el segundo, la agresión partió de su enemigo, sin que para ello hubiese habido motivo alguno.
DOS ROBOS
En la calle de la Independencia se cometió ayer un robo.
El empleado del Norte Maximino Fernández, que se encuentra de huésped en una casa de dicha calle, sintió que un individuo salía de su habitación, mientras otro le entretenía hablándole.
Como sospechaba que algo fraguaban estos sujetos, le echó las garras al que entretenía, no habiendo tenido lugar a apresarlo por que se dió a la fuga, dejando abandonado un traje.
ANIVERSARIOS
EL SEÑOR
D. José Vázquez Sánchez
Y SU HIJA
Doña Julia Vázquez Sorribas
Que fallecieron, respectivamente, en esta ciudad el 23 de Noviembre de 1924 y 10 de Septiembre del mismo año.
Habían recibido los Santos Sacramentos.
R. I. P.
La viuda del primero doña Manuela Sorribas; el viudo de la segunda don Francisco Alvarez Alvarez y demás familia,
Suplican a sus amistades encomiendan a Dios las almas de los finados y se dignen asistir a las misas que en su sufragio celebrarán mañana miércoles, en la iglesia de Santa María la Real de la Corte, de esta ciudad.

PROFESIONALES

CLÍNICA ODONTOLÓGICA
Dtr. Fernando Muñiz Toca
ODONTÓLOGO DE LA BENEFICENCIA PROVINCIAL
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA BOCA Y DIENTES
Plaza de la Escandalaria (entrada por Argüelles, 39)
TELÉFONO 9.74. - CONSULTA DE 10 A 1 Y DE 4 A 7

NUEVA CLÍNICA OFTALMOLÓGICA
ENFERMEDADES Y OPERACIONES DE LOS OJOS
GRADUACIÓN CIENTÍFICA DE LA VISTA
M. Bajo Estevenez
Médico oculista del Instituto Oftálmico Nacional de Madrid y de los Hospitales de Burdeos y París.
Consulta de 9 a 12 y de 3 a 5. (Gratis para pobres de 5 a 7).
Lunes, Miércoles y Viernes en Sama de Langreo de 2 a 6.
PLAZA DE PORLIER, NÚM. 7, 1.º - OVIEDO

Dr. Godofredo Robles
Especialista en enfermedades de la matriz, Diarrea, Rayos Ultra-violeta y demás medios modernos y su Cirugía Partos, trastornos del embarazo y abortos repetidos. Cirugía general.
Prácticas en los Hospitales de París, Ginebra, Berna, Múnich, Viena y Berlín y anualmente en Madrid y diferentes capitales de Europa.
Consulta de 11 a 1, Uría, 21.
Teléfono 12-24. - OVIEDO.

Dr. Valdivares Vega
Laboratorio biológico. Diplomado del Instituto Alfonso XIII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento de la rabia en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, orina, etc. Plaza del General Ordoñez (Escandalaria), 2, principal. Teléfono 3-15. Oviedo

Nicolás Pérez
Médico Director del Dispensario Antituberculoso A. BULLA. Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones. Consultas: De 10 a 1 y de 3 a 5, Uría, 60, principal. Teléfono 11-30. Oviedo.

Guillermo López
Médico por oposición del «Dispensario antivenéreo»
Especialista en enfermedades de la Piel. Venéreas y Sifilíticas.
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6.
P. Ayuntamiento, 9 - Teléfono 6-15
Los jueves, a las 7, consulta gratuita en el Dispensario

CONSULTORIO DE ENFERMEDADES DE LA PIEL, NERVIOSAS Y MENTALES
Rodríguez San Pedro
URIA, 72, bajo. - OVIEDO
Teléfono 10-40

Sanatorio Quirúrgico "Asturias"
Su nuevo edificio, Avenida de Fuerzas Armadas, Oviedo.
Componen su cuerpo médico los señores:
Cirugía general, Carlos L. Fanjul. Partos y Ginecología, Pedro Miñor, Vías Urinarias, Julián Clavería, Rayos X, Diarrea, electricidad médica, Francisco Martínez. Ojos, Eloy Pérez Gómez.

A. F. Vega e hijo
Médicos-oculistas. Plaza del General Ordoñez (Escandalaria), 2, principal.
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos de 10 a 1. Teléfonos 3-15 y 5-24. Oviedo.

Dr. Julio R. Fontán
Especialista Estómago
Intestino e hígado. De 10-12 y 2-4.
Teléfono 10-88 - URÍA, 28, 2.º OVIEDO

JAIME VILIESID
ODONTÓLOGO
URIA, 32, 2.º - OVIEDO

G. Tuero Muñiz
Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. De las Clínicas de Madrid. Horas de consulta: De 11 a 1 y de 3 a 5. - Calle del Peso, 12. - Teléfono 78. - Oviedo.



EL CAMPEONATO NACIONAL DE FUTBOL

En el Molinón consigue triunfar el Real Oviedo F. C.

Primero, "sinfonía"

Con algún retraso, Eulogio Sánchez pita el comienzo del encuentro.

El bando gijonés viste de azul, y el Oviedo F. C., debido a no haber llegado el maletín con la ropa de un jugador, luce las camisetas del Real Sporting.

Observamos que el Sol—como si se avergonzara de lo que estaba raguado—desaparece rápido al sonar la pitada inaugural.

Han sacado los gijonés y a las primeras de cambio pierden la pelota. Oviedo hace el primer avance de la tarde por su costado izquierdo, perdiéndose la jugada por falta de dirección. De la preferencia sacan las primeras voces de burla.

El juego primero, es de completa desorientación. Esto permite algunos fallos de jugadas en un equipo como en otro, teniendo los ovetenses por premio las risas de los de las tribunas.

Al primer castigo de la tarde contra Gijón, Eulogio recibe un puñado de... flores de los disgustados.

Oviedo, y especialmente Zabala, gana un malón en ocasión de rematar alto este jugador uno de los corners que sacan los forasteros.

El partido está tranquilo de "murga" mientras rotan los de casa.

El primer pase bonito de la tarde lo hace Angel a su centro, que no llega a ser goal gracias a una feliz intervención del defensa "plástico".

A nuestro lado se cuchichea con sombrero la segura defensa que está haciendo Trucha, pero esto no tiene importancia: ¡Para eso gana ochenta duros!—oímos decir—.

Zabala es el punto donde se concentran todas las miradas y también todos los improperios. Aunque resulte extraño en jugador un "hecho" a las broncas de los endidos entre españolistas y barcelonistas, el centro del ataque ovetense pierde el temple y rara es la vez que a su intervención en la jugada no proceda un fallo, y con el la hilaridad de los "simpatizantes" del Oviedo.

ban diez minutos de aburrimiento: Cuando Oviedo tira un corner contra Gijón. El Avilese, al remar el centro de esquina, pega involuntariamente con la mano en el esférico. La bronca que se escucha es grande.

¿Qué daño habrá hecho el Oviedo F. C. a esta parte de afición gijonesa que reprueba la actuación del bando forastero?

A renglón seguido de haber recibido Angel el primer "aviso", el campo del Molinón recobra la paz de una "catedral". No se oye una sola voz, ni una sola palma, ni un leve silbido. ¿Qué quiere decir eso? Pues nada, señores, que los ovetenses se han metido a los "oronistas" en el bolsillo a la vez que Angel mete la bolita en la puerta gijonesa.

¿Dónde están las palmas de los aficionados ovetenses?

Y el juego se reanuda con rabia entre los "playos".

El partido es negativo de vistosa y especialmente entre los gijonés no se ve realizado un avance que indique inteligencia.

El Oviedo F. C., con la desgana del centro y de su izquierda, apenas si hace otra labor que iniciar débiles acometidas.

Los medios, sobre todo Abdón, son los que mantienen a raya toda la intontona local. También la defensa hace juego provechoso en los ataques que logran llevar a terrenos ovetenses los delanteros azules, consecuencia de un "molinete" de Belmonte.

Con que digamos que las broncas vuelven a agriar el ambiente, ya puede el lector sacar la consecuencia de lo que pasa en el juego. A un fallo de los de Teatinos y sobre todo cuando es Zabala la víctima

INSIGNIAS DEL "REAL OVIEDO" a 1,50 pesetas Casa de CESAR LOPEZ

ma responde la "clá" con fuerte vocerío. Silencio de rabia

En la "catedral" se está comiéndose el "sacrificio" más espantoso que yo conozco.

Y Angel, que con Lorences son los que "arrear pa lante", se cuele por la izquierda cruzando un tiro flojo que de colocado "oca en el poste antes de llegar a la red.

Oviedo adquiere el segundo tanto en medio de una frialdad que desespera.

¿Pero dónde está esa afición que vino de la capital acompañando a su equipo?

En el campo no hay más voz, ni más palmas que las de los fanáticos de la preferencia y si no la prueba al canto.

Eulogio, con un miedo garrafal a la "pléyade" de voceras, espera pitar las faltas a que los "mandones" las aprueben, dando lugar, con tal parcial arbitraje, a que se meta el público con él.

La Guardia civil a la vista

Algo gordo fué lo que pudo llegar a oídos de Eulogio cuando suspende el partido para solicitar la intervención de una pareja de la Guardia civil.

"Obsequio" de árbitro

El Cimadevilla, creciéndose ante el jaleo descompuesto de sus partidarios, emprende un ataque bruto de acometida, que Trucha sale a interceptar con un limpio salto.

Como "la ocasión la pintan calva", Eulogio, que espera la ocasión de aplacar a sus dictadores con un "regalito", echa mano al silbato y toca penalty.

La que se arma en el campo, no es para describirse. Salen pañuelos como pidiendo la oreja para el "donante", se mezclan en el espacio gritos de victoria que hace temblar los ámbitos.

Imagínese el lector el efecto que le producirá un "taquín" de jamón a un hambriento. Un público con sed de triunfo para los suyos, cómo favorecerle mejor que con un penalty?

Gijón, entre atronadores aplausos, logra el tanto número uno.

¿Era esta la "expectación" que había despertado en la afición gijonesa la presentación del Real Oviedo?

Una faena de Belmonte con "quite" de Mariscal

Del desarrollo del encuentro prescindimos hablar minuciosamente porque apenas hay nada que merezca su reproducción.

El viento es fuerte y el estado del campo demasiado blando para que se pueda afanzar la jugada, lo mismo de avance que de defensa.

Anotamos, lector, después de un peloteo insulto una bonita jugada de cabeza entre Belmonte el interior del Cimadevilla y Mariscal, terminando con un "quite" del defensa ovetense.

La derecha gijonesa es la que hace los avances peligrosos, pero sin lograr rebasar la línea de puerta de Oscar.

De la segunda tanda

A poco de comenzar ésta sobrevienen varios corners, la mayor parte de ellos por obra del viento que reina.

Los ovetenses acosan la puerta contraria en jugadas que son toda una lección, pero no pasan a mayores debido a la brillante defensa que hace el Cimadevilla.

El juego sucio hasta la exageración nace ahora en los locales por contrarrestar la avalancha de los carbayones. El árbitro no corta los "hachazos" de acuerdo con lo que quieren los que chillan, que son los que "mandan".

Belmonte, aprovechando una cada dura, entra a Oscar brutalmente, pero la cosa no va a más ya que el árbitro ni siquiera le amonesta.

Un corner contra Gijón lo saca Lorences largo, Servando devuelve el centro bombeado y Zabala de un salto lleva de cabeza el pelotón a la red. Silencio e indiferencia. ¿Pero también en los ovetenses? Si, señores, si. Aquí todos hemos perdido el habla. Quien juega, quien arbitra, quien escandaliza, quien saca los pañuelos, entonando los hurras al vencedor son los de la playa.

El árbitro con otro "regalito"

La segunda mitad de la segunda tanda corresponde por entero a Oviedo, que está dibujando un avance que deja sin habla a los de enfrente (yo estoy en general).

Viene una sucesión de corners por parte y parte. Los "playos" se descomponen en dar leña, a Angel le acometen por la espalda, pero no tiene importancia ¡verdad, Eulogio de mis males?

La descomposición del arbitraje llega hasta su reloj, pues según mis cálculos el partido ha debido terminar y sin embargo sigue.

Al fin pañuelos al alto, gritos de fanatismo, alaridos roncos de satisfacción, Mariscal recibe con la mano una pelota que le sirve el contrario, y el penalty "regalo" llega y tras él el tanto número dos.

No ha hecho más que entrar el balón en la red de Oscar, Eulogio, sin esperar a nuevo saque, toca el final!

¡Qué iba a esperar más, después de lo que prolongó la "cosa"!

"Pasodoble" final

Cruzamos el Molinón para ganar tiempo en la salida y vemos como el público que chilló toda la tarde al árbitro y al Oviedo, rodea a los jugadores de este equipo con estas y otras frases irónicas:

¡La tasa! ¡La tasa! ¡La tasa! A manera de crítica

A los partidarios del Oviedo F. C. que les sorprenderá el resultado del domingo, yo les digo desde aquí, que el resultado logrado es el que pudo sacarse de tal ambiente.

Verdad es que el Oviedo jugó mal, especialmente en el primer tiempo en que falló Zabala, pero más valió así. ¡La que se armaría si los caseros encontraran un desastre!

La delantera ovetense, sin el juego de Zabala ni Barril, atacó en todo el primer tiempo sin orden ni acoplamiento; ya en la segunda tanda tuvieron jugadas de esa línea delantera que perforó cuantas veces quiso las puertas adversarias.

A Zabala, especialmente; luego al Avilese y en general a todo el equipo, se le hizo perder la serenidad con voces de protestas y con risotadas de odio. Con este ambiente no es posible hacer labor vistosa ni mucha menos de empuje.

No entraremos en más detalles sobre lo que hizo el Oviedo F. C., pues pudiera ser que sobre quien dejáramos caer los "palos", porque su juego no respondió a lo que se esperaba, lo salvase la actitud ofensiva que con él tuvo el público.

El Cimadevilla logró ese tanteo, gracias a su público y al árbitro, pues por juego no merecía este equipo ni figurar en esta serie.

A excepción de la defensa, que estuvo formidable, el resto del conjunto no son capaces de señalar una jugada que denote inteligencia en quienes la intentan. Juego malo de ciencia, fué lo que demostraron toda la tarde y no quiero saber las palmas que le esperan fuera de sus lares ante un público correcto y con una autoridad de cuerpo entero en el campo.

El arbitraje detestable, sin serenidad para resistir a los que le han gritado; labor de miedo en una palabra. Eulogio tuvo una ocasión el domingo para acreditarse como un gran árbitro, pero le faltó valor y por eso perdió toda la sensación de autoridad.

Tocó toda la tarde a los dictados

CITACION

Se ruega a los corredores del Oviedo F. C. Menéndez, Alvarez, Estrada, Novat, Rodríguez y Cortina, se encuentren en el Paseo del Bombé a las nueve y cuarto de la noche.

El agobio de original nos obliga a aplazar para mañana las reseñas de los partidos celebrados el domingo en Sama y Mieres

Tabla del Campeonato.—1926-27

Table with 7 columns: EQUIPOS, PARTIDOS (J., G., E., P.), GOALS (F., C.), and PUNTOS. Rows include Sporting gijonés, Oviedo F. C., Racing Sama, Stadium Avilés, U. D. Racing, Real Athletic, Club Fortuna, and Cimadevilla F. C.



OVIEDO.—El Orfeón Ovetense, a la salida de la iglesia de San Juan, donde con motivo de la fiesta de Santa Cecilia, cantó brillantemente la misa de Rillé

LOS INTERESES DE OVIEDO

Gestiones de la Comisión en Madrid

Ayer fuimos recibidos por el alcalde señor Gutiérrez, que en unión de los concejales señores Flórez y García Conde, constituyeron la comisión que fué a Madrid a gestionar diferentes asuntos de interés local. El señor alcalde y la comisión, en general, vienen sumamente satisfechos y agradecidos a las deferencias y atenciones con ella tenidas por los excelentísimos señores presidente del Consejo de ministros y ministros de la Gobernación, Gracia y Justicia, Guerra e Instrucción pública y demás personas a quienes tuvieron el gusto de visitar en Madrid, en todas las que encontraron excelente disposición para la favorable resolución de los diversos asuntos objeto de su gestión.

FERROCARRIL FERROL-GIJÓN

Por lo que respecta al ferrocarril Ferrol-Gijón, es extremo definitivamente resuelto por el señor ministro del Ramo, que el enlace con el Vasco se haga a nivel, estando a estudio de los técnicos la designación del sitio en donde dicho enlace haya de efectuarse.

LA COOPERACION DEL GOBERNADOR

La comisión muestra también su agradecimiento al excelentísimo señor gobernador civil de esta provincia, quien con grandísimo interés, inteligencia y celo, prestó su valiosísima cooperación a las gestiones realizadas.

DE TURON

¿En vísperas de un conflicto minero?

(DE NUESTRO CORRESPONSAL)

En el grupo de San Benigno de la II lampistería, se han declarado en huelga ciento tres obreros.

El hecho causal del conflicto fué una fuerte discusión habida entre un vigilante y un picador acerca de la colocación de una astilla en una rendija por donde se escapaba parte del menudo.

Los obreros se solidarizaron con el picador y abandonaron el trabajo.

Intervino una comisión de la Sección local del Sindicato Minero Asturiano, y parece ser que las primeras gestiones realizadas con el ingeniero del grupo, don Sebastián Santa María, no dieron resultado positivo.

No obstante, se confía en la discreción de don Rafael del Riego, que es siempre el último juez que sentencia en estos conflictos sociales, cuyo origen en la mayor parte de los casos proviene de personalismos despoticos o intransigentes.

Nosotros confiamos en la cordura jamás desmentida de los obreros y en la cultura y tolerancia del director de Hulleras de Turón, el cual tendrá una entrevista con los obreros interesados y una sección del Sindicato Minero Asturiano.

RADIO ASTURIAS

E. A. J. 19

- Programa para hoy: I Remember.—Berlín. II Continuación del curso de Esperanto por el capitán señor Jiménez Mora. III Serenata melancólica.—La chaume. IV Danse Hongroise.—Guillet. V Aube (intermedio).—Fourdrain. VI El carro del sol (selección).—Serrano. VII Noticiero Radio. VIII Goyescas (intermedio).—Granados. IX Mignon (fantasía).—Thomas. X Dolores (pasodoble).—Seutis.

VISITAD EN GIJÓN EL RESTAURANT "MERCEDES"

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte